

# Boletín informativo de Salud Laboral

Número 4 julio - agosto 2013

#### EN ESTE NÚMERO

- 1 Novedades en la Web del ISPLN Salud Laboral
- 1 Agenda: Congresos, Cursos y Jornadas
- 2 Normativa
- 3 Sumario de Publicaciones recibidas en el Centro de Documentación
- 3 Noticias

#### Novedades en la Web ISPLN - Salud Laboral

## Colección de Fichas Técnicas de Prevención (FTP):

FPT38-Construcción de máquinas. Normas armonizadas para la conformidad con los requisitos esenciales del R.D. 1644/2008. Actualizada en agosto de 2013



Actualización en las temáticas: Agentes Físicos, Discapacidad y Salud Laboral", Seguridad Vial

## Agenda: Congresos, Cursos y Jornadas

## 1.1. – Celebrados y organizados por otras entidades

XXXII Cursos de verano UPV. <u>III Curso de verano de seguridad y salud laboral,</u> San Sebastian, 18 y 19 de julio de 2013



## 2.1. - Próxima celebración y organización por el ISPLN

Curso Básico Semipresencial de Prevención de Riesgos Laborales para Empresarios de Tiendas de Vestir. Programa Prevención10.es – A distancia-Semipresencial de 30 horas de duración, 10 de las cuales son presenciales. Septiembre - octubre 2013

Curso Actualización en Vacunación del Adulto. Actuaciones desde los Servicios de Prevención. 1 y 8 de octubre de 2013

## 2.2. - Próxima celebración y organización por otras entidades

Oferta formativa del Instituto Nacional de Seguridad e Higiene en el Trabajo (INSHT). Año 2013

IV Congreso Internacional de Ergonomía. Quito Ecuador, del 4 al 6 de Septiembre del 2013.

VIII Jornadas de Valoración Funcional, Valencia, IBV, 26 y 27 de septiembre de 2013

XIII Congreso Latinoamericano de Salud Ocupacional, XVIII Congreso Argentino de Medicina del Trabajo y 17as. Jornadas de Salud Ocupacional. Sociedad de Medicina del Trabajo de Buenos Aires, del 1 al 4 de octubre de 2013,

5º Congreso Internacional de Ergonomía y Psicosociología, La creatividad en la práctica "Pra-

tica la CREATIVITÀ", Avilés, 14, 15 y 16 de noviembre de 2013

#### **Normativa**

#### **Boletín Oficial de Navarra**

Orden Foral 190/2013, de 7 de junio, del Consejero de Desarrollo Rural, Medio Ambiente y Administración Local, por la que se establecen los modelos de registro de utilización de productos fitosanitarios y de registro de transacciones con productos fitosanitarios. BON nº 124, de 1 de julio de 2013

Resolución 341/2013, de 23 de julio, de la Directora General de Trabajo y Prevención de Riesgos, por la que se establece el del calendario oficial de fiestas laborales para el año 2014 con carácter retribuido y no recuperable en el ámbito de la Comunidad Foral de Navarra. BON nº 147, de 1 de agosto de 2013

Resolución 450E/2013, de 24 de julio, de la Directora Gerente del Servicio Navarro de Empleo, por la que se aprueba la convocatoria y se establecen las bases reguladoras para la concesión de subvenciones públicas destinadas a la financiación de acciones formativas realizadas por empresas PYMES en el ámbito de la Comunidad Foral de Navarra. BON nº 151, de 7 de agosto de 2013

Resolución 1186/2013, de 12 de agosto, del Director General de Ordenación del Territorio, Movilidad y Vivienda, por la que se convoca la realización de las pruebas para la obtención del certificado de capacitación profesional de consejero de seguridad para el transporte de mercancías peligrosas por carretera o ferrocarril y para la renovación de los certificados cuya validez finaliza en los próximos meses. BON nº 164, de 27 de agosto de 2013

#### **Normativa Estatal**

Orden SSI/1371/2013, de 12 de julio, por la que se resuelve el procedimiento para la concesión del distintivo «Igualdad en la Empresa» correspondiente al año 2012, convocado mediante Orden SSI/2723/2012, de 30 de noviembre. BOE nº 171, de 18 de julio de 2013

Orden ESS/1451/2013, de 29 de julio, por la que se establecen disposiciones para la prevención de lesiones causadas por instrumentos cortantes y punzantes en el sector sanitario y hospitalario. BOE nº 182, de 31 de julio de 2013

Convocatorias ordinarias de asignación de recursos 2013: Acciones Indirectas Territoriales, Indirectas Sectoriales y Directas. Fundación para la Prevención de Riesgos Laborales. BOE nº 183, de 1 de agosto de 2013

#### **Normas UNE**

Resolución de 6 de junio de 2013, de la Dirección General de Industria y de la Pequeña y Mediana Empresa, por la que se publica la relación de normas UNE aprobadas por AENOR durante el mes de mayo de 2013. BOE nº 164, de 10 de julio de 2013

Resolución de 11 de julio de 2013, de la Dirección General de Industria y de la Pequeña y Mediana Empresa, por la que se publica la relación de normas UNE aprobadas por AENOR durante el mes de junio de 2013. BOE nº 192, de 12 de agosto de 2013

#### **Normativa Europea**

Resolución del Parlamento Europeo, de 15 de diciembre de 2011, sobre la revisión intermedia de la estrategia comunitaria de salud y seguridad en el trabajo (2007-2012). DOUE C 168E/102 de 14 de junio de 2013

Dictamen del Comité Económico y Social Europeo sobre la propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica las Directivas 92/58/CEE, 92/85/CEE, 94/33/CE, 98/24/CE del Consejo, y la Directiva 2004/37/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, a fin de alinearlas con el Reglamento (CE) nº 1272/2008 sobre clasificación, etiquetado y envasado de sustancias y mezclas. DOUE C 198/77 de 10 de julio de 2013

Reglamento de ejecución nº 767/2013 de la Comisión de 8 de agosto de 2013 por el que se retira la aprobación de la sustancia activa bitertanol, de acuerdo con el Reglamento (CE) nº 1107/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo, relativo a la comercialización de productos fitosanitarios, y se modifica el Reglamento de Ejecución (UE) nº 540/2011 de la Comisión. DOUE L 214/5 de 9 de agosto de 2013

Reglamento Nº 758/2013 de la Comisión, de 7 de agosto de 2013, que corrige el anexo VI del Reglamento (CE) n o 1272/2008 del Parlamento Europeo y del Consejo, sobre clasificación, etiquetado y envasado de sustancias y mezclas. DOUE L 216/1 de 10 de agosto de 2013

Resolución del Parlamento Europeo, de 13 de marzo de 2012, sobre la igualdad entre mujeres

<u>y hombres en la Unión Europea – 2011</u> (2011/2244(INI)) DOUE L 216/1 de 31 de agosto de 2013

## Sumario de publicaciones recibidas en el Centro de Documentación

#### LIBROS Y MANUALES

 Las Contingencias Profesionales y la Prevención como Elemento Diferenciador en el Trabajo Autónomo. García Rodríguez, José Francisco. - FREMAP.- Madrid D.L. 2012.

#### **REVISTAS**

- Cercha, Revista de los Aparejadores y Arquitectos Técnicos.. nº 116, Junio 2013
- CESVIMAP, Publicación Técnica del Centro de Experimentación y Seguridad Vial MAP-FRE. nº 84 Junio 2013-
- Navarra Forestal, n ° 32 Junio 2013
- Seguridad y Medio Ambiente nº especial 2013. MAPFRE junio 2013.
- Seguridad y Medio Ambiente n
   <sup>o</sup> 130 segundo trimestre 2013. MAPFRE
- Seguridad y Salud en el Trabajo.- Instituto Nacional de Seguridad e Higiene en el Trabajo - nº 73 Junio 2013

#### **REVISTAS Y BOLETINES DIGITALES**

- Asian-Pacific Newsletter on Occupational Health and Safety Vol.20 no 1, 2 y 3, abril, septiembre y diciembre 2013
- Archivos de Prevención de Riesgos laborales, vol. 16, nº 3, julio – septiembre 2013
- American Journal of Industrial Medicine, vol 56-8 y 9 agosto y septiembre 2013
- Boletín de Actualidad Preventiva Andaluza, nº 198, julio de 2013
- Boletín electrónico AEPSAL, julio 2013
- Boletín Igualdad en la Empresa, julio 2013
- Boletines informativos IBERMUTUAMUR, n° 97, julio 2013
- Boletín OSHmail Agencia Europea para la Seguridad y la Salud en el Trabajo, nos 133 y 134, julio y agosto 2013
- Hesamail, no 104, julio y agosto 2013
- HSEC Magazine, agosto 2013
- Human Factors. The Journal of the Human Factors and Ergonomics Society, n°55 (4), agosto 2013

- <u>Journal of Occupational and Environmental</u>
   <u>Medicine</u>, vol 55.7 y 8, julio y agosto 2013
- Journal of Occupational Medicine and Toxicology
- Medicina del Trabajo. Revista de la Asociación Española de Especialistas en Medicina del Trabajo, vol. 22, nº 2, junio 2013
- <u>Medicina y Seguridad del Trabajo</u>, nº 231, vol. 59, abril-junio 2013
- <u>Navarra Agraria.</u> Revista técnica de Agricultura, Ganadería y Alimentación, nº 199, julio-agosto 2013
- Occupational Ergonomics. Vol. 11 1/2013
- Occupational Medicine. Oxford journals, vol 63-5 y 6, julio y septiembre 2013
- <u>Perspectives interdisciplinaires sur le tra-</u> <u>vail et la santé (PISTES)</u>, N° 15 -2, 2013
- <u>PorExperiencia</u>, Revista de Salud Laboral de ISTAS, nº 61, julio 2013
- <u>Prevencionistas</u>, Revista de los especialistas en prevención y salud laboral, nº 13, julio 2013
- Prevención y Salud Laboral, nº 99, abril, mayo y junio 2013
- Revista de la Sociedad Española de Medicina y Seguridad del Trabajo, vol 8, nº 2, 2013
- Revista de Biomecánica, nº 60, julio 2013
- Scandinavian Journal of Work Environment
   <u>& Health.</u> Volume 39, n°4 2013
- <u>Seguridad y Medio Ambiente. Fundación</u>
   <u>MAPFRE</u>, nº 130, segundo trimestre 2013
- <u>Seguridad y Medio Ambiente. Fundación</u>
   <u>MAPFRE</u>, Especial Medio Ambiente 2013
- <u>Seguridad y Salud en el Trabajo. Revista</u> <u>del Instituto Nacional de Seguridad e</u> <u>Higiene en el Trabajo</u>, nº 73, julio 2013
- Work: A Journal of Prevention, Assessment and Rehabilitation, vol 45, n° 3, 2013

#### **Noticias**

Nuevo Servicio de Asesoramiento para Planes y Medidas de Igualdad en las Empresas a través de una Web temática. Ministerio de Sanidad, Servicios Sociales e Igualdad

Wood ERGO Good. Guía para la mejora de las condiciones ergonómicas en puestos de trabajo del sector de la madera y el mueble. Esta guía es fruto del trabajo conjunto realizado por la Comisión de Seguridad Laboral, emanada del III Convenio Estatal de la Madera y ha sido posible

gracias a la financiación de la Fundación para la Prevención de Riesgos Laborales. *IBV* 

Buenas prácticas y desafíos en relación con el Convenio sobre la protección de la maternidad, núm. 183 (2000) y con el Convenio sobre los trabajadores con responsabilidades familiares, núm. 156 (1981): Estudio comparativo. OIT

Veolia Environnement respalda el compromiso global para promover la seguridad y la salud en el trabajo. Una empresa líder en gestión medioambiental, último firmante de la Declaración de Seúl, que otorga a los trabajadores el derecho a trabajar en un entorno seguro y saludable. Organización Internacional del Trabajo, 1 de julio de 2013

Una nueva Presidencia y un nuevo Estado miembro. El 1 de julio de 2013 es un día especial para la UE por dos motivos: Croacia se incorpora a la Unión como el vigésimo octavo Estado miembro y Lituania pasará a ocupar la Presidencia europea. Agencia Europea para la Seguridad y Salud en el Trabajo, 1 de julio de 2013

¿Son más exitosas las empresas gestionadas bajo la RSC? Una publicación de "Harvard Business Review" sobre el cambio producido en la gestión de las grandes compañías, al apostar por equiparar el propósito social con el económico, confirma su mejor funcionamiento. *Prevención Integral*, 2 de julio de 2013

ISO y OIT, otra vez a la greña por la normalización de los sistemas de gestión en seguridad y salud. Las discusiones entre OIT e ISO sobre las intenciones de esta última organización para aprobar una norma ISO sobre certificación de sistemas de gestión de seguridad y salud laboral, que OIT considera que quedan fuera de las competencias de ISO, vienen de antiguo y sobre ellas les hemos informado reiteradamente (ver ERGonline nº 55, 58, 62 y 95). *Prevención Integral*, 2 de julio de 2013

Los afectados por el amianto cuentan con una nueva página informativa. ¿Qué tratamientos existen para el mesotelioma? ¿En cuántas fases o etapas se divide la enfermedad? ¿Son eficaces las terapias alternativas? ¿Cómo puede la familia afrontar el diagnóstico y cómo pueden ayudar a la persona adecuada?. A estas y a un sinfín de preguntas pueden los afectados por amianto encontrar respuesta en la nueva web www.sintomasmesotelioma.es *Prevención Integral*, 2 de julio de 2013

Una experta recuerda que el infarto de miocardio es el resultado de combinar estrés, trabajo sedentario y tabaquismo. Esta reunión ha tenido como principales objetivos poner en común la realidad actual de la salud laboral y fomentar la cultura de la prevención para alcanzar soluciones eficaces y comprometidas. Preventionworld, 2 de julio de 2013

Salud y seguridad en el trabajo: la Comisión inicia una consulta pública sobre el futuro marco de actuación de la UE. La Comisión Europea ha iniciado una consulta pública para recabar las percepciones y aportaciones del público a raíz de los resultados de la evaluación de la estrategia europea de salud y seguridad en el trabajo (2007-2012), Agencia Europea para la Seguridad y Salud en el Trabajo, 4 de julio de 2013

Investigadores de la Universidad de Murcia (UMU) han constatado que el 65% de los profesores de Primaria, Secundaria y Bachillerato sufre el denominado síndrome del 'burnout' o alguno de sus episodios más tempranos. Este trastorno, que se traduce literalmente como estar 'quemado' o 'carbonizado', implica un agotamiento emocional que se desarrolla como resultado de una relación personal "dura, intensa y frustrante" con alumnos o compañeros. El síndrome se puede superar, y la mejor manera de afrontarlo es contar con la ayuda y el asesoramiento de un psicólogo. Europa Press, 8 de julio de 2013

El 65% de los docentes padece en alguna medida el síndrome de burnout. Implica un agotamiento emocional que se desarrolla como resultado de una relación personal "dura, intensa y frustrante" con alumnos o compañeros. Preventionworld, 8 de julio de 2013

¿Nano qué declarar?. De 1 tonelada a 100 gramos o una regulación 10.000 veces más exigente. Es de esperar que el desarrollo y uso a gran escala de los nanomateriales generará reglamentaciones costosas y responsabilidad civil a los fabricantes debido a las persistentes incertidumbres, a los efectos imprevistos y a la posible toxicidad. *Prevención Integral*, 9 de julio de 2013

40 aniversario del CNCT de Barcelona. Los pasados días 3 y 4 de julio, el Centro Nacional de Condiciones de Trabajo de Barcelona celebró el 40 aniversario de su inauguración. *INSHT*, 10 de julio de 2013

El trabajo con sustancias peligrosas. Un nuevo boletín de la EU-OSHA facilita sugerencias y consejos para ayudar a trabajadores y empresarios a comprender y comunicar los riesgos de las sustancias peligrosas. Agencia Europea para la Seguridad y Salud en el Trabajo, 11 de julio de 2013

Las empresas ganan seis euros por cada uno invertido en la salud de sus empleados. Varios factores de riesgo pueden influir en el ambiente de trabajo, según recoge un modelo de Empresa Saludable pionero en el mundo publicado por AENOR. Dicho modelo, basado en los criterios de la Organización Mundial de la Salud (OMS), establece ciertos requisitos para implantar un sistema de gestión de empresas saludable. Preventionworld, 16 de julio de 2013

El estrés térmico laboral, uno de los mayores riesgos del verano. Al trabajar en condiciones de estrés térmico, el cuerpo del individuo se altera y aumenta la probabilidad de que se produzca un accidente en el trabajo, puede agravar dolencias previas y producir diversas enfermedades relacionadas con el calor. Preventionworld, 17 de julio de 2013

CEOE defiende la prevención laboral pero critica su complejidad normativa. La CEOE ha defendido la necesidad de avanzar en materia de prevención laboral, si bien ha advertido de su excesiva burocratización y complejidad normativa que perjudica la competitividad de las empresas. *Prevención Integral*, 18 de julio de 2013

Expertos españoles abordan los efectos beneficiosos del taichi para reducir el estrés. Durante la investigación, un total de 458 empleados públicos, escogidos por su alto nivel de estrés laboral, se sometieron a un tratamiento de formación teórico-práctico de un mes de duración basado en estas técnicas. Preventionworld, 18 de julio de 2013

Un buen nivel de seguridad y salud en el trabajo constituye un buen negocio. Las campañas «Trabajos saludables» de la EU-OSHA son sus principales herramientas de sensibilización sobre la salud y la seguridad en el trabajo. Agencia Europea para la Seguridad y Salud en el Trabajo, 25 de julio de 2013

Consejos para desconectar del todo este verano. Evitar llevarse la oficina a la playa es difícil en estos tiempos en los que impera la cultura de la perpetua conexión a través de los smartphones, las tabletas y los ordenadores portátiles. *Expansión.com*, 19 de julio de 2013

Desde el día 1 de julio está en vigor el nuevo Reglamento de Productos de la Construcción (RPC). Este nuevo reglamento implica una serie de cambios relevantes. *Prevención Integral*, 19 de julio de 2013

Un investigador propone un sistema para localizar edificios construidos con amianto. Una investigación realizada en Granada ha encontrado una forma sencilla de localizar dónde está ese amianto invisible. Preventionworld, 22 de julio de 2013

La salud y la seguridad para el sector de la hostelería, la restauración y el catering. El sector de la hostelería, la restauración y el catering (HORECA) es una de las principales fuentes de empleo en Europa, con prácticamente ocho millones de trabajadores. Esto refuerza la importancia de contar con una prevención de riesgos ante los accidentes y las enfermedades profesionales y con una gestión de la salud y la seguridad en el sector que resulten adecuadas. Agencia Europea para la Seguridad y Salud en el Trabajo, 25 de julio de 2013

El modelo social europeo - motor esencial de la competitividad. Cuatro agencias de la UE (Cedefop, EU-OSHA, ETF y Eurofound) se reunirán el 25 de septiembre de 2013 para examinar y concretar cómo cada una de ellas puede contribuir a su manera a fortalecer el modelo social europeo. Agencia Europea para la Seguridad y Salud en el Trabajo, 31 de julio de 2013

La última película de Napo pone en evidencia los riesgos de tropiezos y caídas en el trabajo. Los tropiezos y las caídas no son graciosos. Son uno de los riesgos más comunes que existen en el lugar de trabajo y la causa de miles de accidentes laborales al año. Napo, el empleado de animación, nos hace llegar este importante mensaje de forma clara e inolvidable. Agencia Europea para la Seguridad y Salud en el Trabajo, 8 de agosto de 2013

El INSHT ha elaborado el documento "Directrices básicas para el desarrollo de la prevención de los riesgos laborales en la empresa", que ordena y sintetiza la información fundamental necesaria para poder desarrollar la actividad preventiva en cualquier empresa. En esencia, este documento pretende dar respuesta a la siguiente cuestión: ¿qué secuencia de actividades debe seguir el empresario, con su servicio

de prevención, para cumplir la normativa aplicable, adaptándose a los cambios o contingencias que vayan produciéndose? *INSHT*, 13 de agosto de 2013

Crear una imagen de seguridad y salud laborales en la UE: la SST en cifras. La EU-OSHA realiza encuestas y estudios en toda Europa para recopilar información sobre estadísticas de seguridad y salud laborales. Abarcamos todas las áreas como los accidentes en el trabajo, tendencias demográficas y enfermedades laborales, gestión de riesgos en el lugar de trabajo y la percepción que la ciudadanía tiene del entorno laboral de Europa. Agencia Europea para la Seguridad y Salud en el Trabajo, 20 de agosto de 2013

La Fundación Europea para la Mejora de las Condiciones de Vida y de Trabajo (Eurofound), con sede en Dublín prevé establecer listas de reserva de investigadores con el siguiente perfil: Relaciones industriales /condiciones de trabajo. Subordinado al Jefe de la Unidad «Condiciones de Trabajo y Relaciones Industriales», el investigador trabajará estrechamente con los Directores de investigación en la realización de investigaciones y la asistencia en la gestión de proyectos, la elaboración de informes y la presentación de información conforme al programa de trabajo de Eurofound y a las necesidades de las partes interesadas. Contribuirá al seguimiento en Eurofound de las tendencias y la evolución de las condiciones de trabajo y las relaciones industriales, y podrá participar en la planificación y realización de encuestas, así como en el apoyo al trabajo de los observatorios de Eurofound, incluso a través del análisis y la síntesis de datos. DOUE C 240/A1 de 21 de agosto de 2013

El teclado se da la vuelta para su primera revolución. Un empresario de Estados Unidos crea un periférico curvo, que se sostiene con las manos, con la botonera situada en la parte inferior al alcance de los dedos, compatible con todo

tipo de aparato y manejable de pie, andando, sentado o sobre una superficie. *El País*, 25 de agosto de 2013

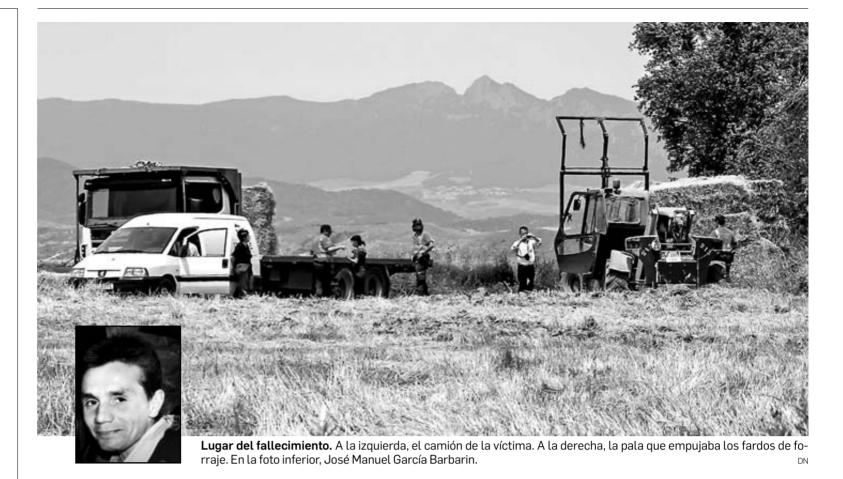
Lucha contra el fraude laboral. Se habilita un "buzón" para la comunicación de irregularidades en la lucha contra el fraude laboral. Es por todos conocido que el trabajo no declarado, el empleo irregular y el fraude a la Seguridad Social constituyen una de las mayores amenazas al estado del bienestar, al conculcar los derechos de los trabajadores que en un contexto de crisis económica son más vulnerables, y afectan a la competitividad de las empresas por la competencia desleal que genera para la mayoría de las empresas cumplidoras. *ITSS*, 26 de agosto de 2013.

Reconocer la importancia del bienestar en el trabajo. El bienestar en el trabajo contribuye de manera clave en la calidad de vida de los empleados y la productividad de las empresas. Por este motivo, del 26 al 28 de agosto tendrá lugar en Helsinki la Conferencia Internacional sobre el trabajo, el bienestar y la riqueza: Envejecimiento Activo en el Trabajo. Agencia Europea para la Seguridad y Salud en el Trabajo, 26 de agosto de 2013

Convenio de Colaboración entre el Ministerio de Sanidad, Servicios Sociales e Igualdad, y el Ministerio de Empleo y S.S. para la vigilancia permanente en las empresas de la igualdad efectiva entre mujeres y hombres. La Dirección General de la Inspección de Trabajo y Seguridad Social informa que, con fecha 8 de julio de 2013, se ha suscrito Convenio de Colaboración entre el Ministerio de Sanidad, Servicios Sociales e Igualdad, y el Ministerio de Empleo y Seguridad Social para la vigilancia permanente en las empresas de la igualdad efectiva entre mujeres y hombres. Ministerio de Sanidad y Ministerio de Empleo, 28 de agosto de 2013

Diario de Navarra Miércoles, 3 de julio de 2013

#### **Justicia**



# Fallece un vecino de Estella de 39 años aprisionado por fardos de paja

José Manuel García Barbarin participaba en las labores para cargar un camión en Arróniz

Los operarios no vieron que la víctima estaba en el remolque y empujaron los fardos hasta el fondo

#### M.M.

Arróniz

José Manuel García Barbarin, de 39 años, vecino de Estella y natural de Mendaza, perdió ayer la vida en una nave agrícola en término municipal de Arróniz cuando resultó aprisionado por unos fardos de forraje. La víctima había acudido conduciendo un camión para cargar las pacas en el término municipal conocido como Bala Rasa, en la muga con Los Arcos y cercano al Circuito de Navarra.

La víctima trabajaba en la planta de la Volkswagen en Pamplona, pero aprovechaba las horas libres del verano para transportar fardos de paja o de forraje. Ayer, acudió a cubrir un encargo de la empresa navarra Aranbar, que había comprado el pasto empaquetado a unos hermanos de Arróniz.

Sobre las diez de la mañana comenzaron a cargar el material en el remolque del camión con una pala. Nadie se percató de que José Manuel García se había subido, posiblemente para ordenar los fardos, cuando la pala empujó las pacas hasta el fondo. Calculan que había unas 400 cada una de treinta kilos de peso, que aplastaron a la víctima contra la chapa del remolque, falleciendo en el acto.

Fueron las personas que se encontraban en la nave quienes dieron la voz de alarma. Debido a lo extenso del terreno y la ubicación de la nave en un recoveco de un talud, el suceso pasó inadvertido para la mayoría de los agricultores de Arróniz y Sesma que han comenzado estos días a cosechar el cereal.

#### Estupor en tres escenarios

Hasta el lugar de los hechos se trasladó Policía Foral, que se encarga de realizar el atestado, así como del parque de bomberos de Estella y una ambulancia medicalizada, cuyo personal sanitario tan sólo pudo certificar el fallecimiento. Sobre las 13.30 horas se ordenó el levantamiento del cadáver, que fue trasladado al Instituto de Medicina Legal de Pamplona para hacerle la autopsia.

Mientras, en su localidad natal de Mendaza los poco más de cien vecinos conocían la noticia

## Muy trabajador y aficionado a las motos

Amigos y conocidos de José Manuel García Barbarin, casado y con dos hijas de 3 y 4 años, coincidían ayer en señalar que se trataba de una persona muy trabajadora ya que hacía años que alternaba su empleo en VW con el transporte en camión de forraje y paja. También destacaban de él su afición a la moto. De hecho, tenía una con la que, cuando acudía a Mendaza, solía aprovechar para dar una vuelta por el campo.

de la muerte de José Manuel García, que aprovechaba la mayoría de los fines de semana -y también días de labor- para acercarse hasta la casa familiar. En el municipio residen sus padres, Regino García Maeztu, natural de Mirafuentes, y Resu Barbarin Lana, de Sorlada.

#### Situación similar

La familia, dedicada a la agricultura, ya vivió una situación muy similar hace 15 años cuando el mayor de sus seis hijos, Fernando, falleció en accidente laboral con un camión en Ayegui. La víctima tenía cuatro hermanas, Begoña, Anabel, Susana y Marian.

Al estupor de Mendaza, se sumó también el de Arróniz, donde en un principio se pensó que el fallecido era de la localidad. Y después, por saberse que el suceso había ocurrido en la nave propiedad de dos vecinos. Y finalmente en Estella, donde José Manuel Barbarin vivía con su mujer, Puy Garín Irigoyen, y sus hijas Nora, de 4 años, e Irati, de 3. Ella es natural de la ciudad del Ega y vinculada al folclore local ya que pertenece al grupo de danzas Ibai Ega.

20 NAVARRA

Diario de Navarra Martes, 23 de julio de 2013

## Condenados por la muerte en Villava de un trabajador

**DN** Pamplona

Tres responsables de la papelera de Villava y de la empresa guipuzcoana que en febrero de 2010 realizaba el mantenimientos de las máquinas han sido condenados por la muerte de un trabajador que quedó atrapado por una máquina que revisaba. Los condenados deberán hacer frente cada a uno a una multa de 2.400 euros en el plazo de un mes. Si no, ingresarán en prisión, según la sentencia dictada de conformidad por la magistrada del Juzgado de lo Penal número 1 de Pamplona.

Según el escrito de fiscalía

Según el escrito de fiscalía aceptado por los condenados, en el momento del accidente existía un riesgo para la integridad física de los trabajadores porque la máquina no tenía resguardos protectores ni había dispositivos que impidiesen el acceso a "dicha zona peligrosa".

Diario de Navarra Domingo, 28 de julio de 2013

NAVARRA 19

## Dos heridos en accidente de tráfico y otro, de trabajo

**DN** Pamplona

Tres personas resultaron heridas ayer, dos por accidente de tráfico y otra, de trabajo. El laboral fue el primer suceso, a las 8 horas en la empresa SFK de Tudela, cuando un trabajador sufrió una caída desde dos metros.

Resultó con un trauma costal. A las 9.39 horas era atropellado en Sarriguren un hombre de 47 años. Sufrió contusiones. Y a las 14.06 horas un ciclista sufrió una caída por una pista del monte San Donato. De 36 años, lo evacuó una ambulancia medicaliza-

Diario de Navarra Jueves, 29 de agosto de 2013

#### SUCESOS **Grave un trabajador al sufrir un accidente en Ochagavía**

Un trabajador de 38 años resultó ayer herido grave al caerse del bulldozer que conducía en Ochagavía. Sufrió un traumatismo craneoencefálico grave. Agentes de la Policía Foral investigan las causas del suceso. Este accidente laboral ocurrió poco antes de las 12.30 horas de ayer. El trabajador estaba extrayendo madera de la Selva de Irati cuando por causas que se desconocen se cayó del vehículo que conducía. De inmediato, sus compañeros lo trasladaron hasta el centro de salud de Ochagavía, donde avisaron a SOS Navarra. Fue traslado en helicóptero hasta el Complejo Hospitalario de Navarra.